



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 14 giugno 2013 (17.06)
(OR. en)**

11034/13

**AGRI 384
AGRIORG 85
ACP 89
FIN 345**

NOTA DI TRASMISSIONE

Origine: Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea

Data: [31 maggio 2013](#)

Destinatario: Uwe CORSEPIUS, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea

n. doc. Comm.: COM(2013) 323 final

Oggetto: RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO E AL CONSIGLIO Evoluzione delle importazioni di zucchero nell'Unione europea in provenienza dai paesi ACP e dai paesi meno sviluppati (PMS) Relazione della Commissione di cui all'articolo 5, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 828/2009 della Commissione

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento della Commissione COM(2013) 323 final.

All.: COM(2013) 323 final



Bruxelles, 31.5.2013
COM(2013) 323 final

**RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO E AL
CONSIGLIO**

**Evoluzione delle importazioni di zucchero nell'Unione europea in provenienza dai paesi
ACP e dai paesi meno sviluppati (PMS)**

**Relazione della Commissione di cui all'articolo 5, paragrafo 3, del regolamento (CE)
n. 828/2009 della Commissione**

INDICE

1.	Quadro normativo	3
2.	Introduzione	3
3.	Nuovo contesto per l'importazione dello zucchero	4
4.	Evoluzione delle importazioni di zucchero.....	5
4.1.	Quantitativi delle importazioni di zucchero.....	5
4.2.	Origine delle importazioni di zucchero.....	5
4.3.	Raffronto tra le importazioni di zucchero greggio e quelle di zucchero bianco	6
5.	Evoluzione dell'offerta e dei prezzi dello zucchero.....	6
6.	Misure di mercato necessarie.....	7
7.	Conclusioni	8

RELAZIONE DELLA COMMISSIONE AL PARLAMENTO EUROPEO E AL CONSIGLIO

Evoluzione delle importazioni di zucchero nell'Unione europea in provenienza dai paesi ACP e dai paesi meno sviluppati (PMS)

Relazione della Commissione di cui all'articolo 5, paragrafo 3, del regolamento (CE) n. 828/2009 della Commissione

1. QUADRO NORMATIVO

L'articolo 9 del regolamento (CE) n. 1528/2007 del Consiglio, del 20 dicembre 2007, recante applicazione dei regimi per prodotti originari di alcuni Stati appartenenti al gruppo degli Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico (ACP) previsti in accordi che istituiscono, o portano a istituire, accordi di partenariato economico (APE) (regolamento sull'accesso al mercato), stabilisce che, per il periodo dal 1° ottobre 2009 al 30 settembre 2015, le importazioni di zucchero provenienti dagli Stati ACP che non fanno parte dei paesi meno sviluppati (PMS) possano essere sospese se le importazioni di zucchero dall'insieme degli ACP sono superiori a 3,5 milioni di tonnellate e, contemporaneamente, le importazioni dagli ACP non PMS sono superiori a 1,6 milioni di tonnellate per ciascuna campagna di commercializzazione. Tale quantitativo è stato suddiviso per regione di produzione, il che garantisce un accesso minimo per ciascuna regione APE. Si tratta del cosiddetto "meccanismo di salvaguardia transitorio".

L'articolo 5 e l'allegato IV del regolamento (CE) n. 828/2009 della Commissione, del 10 settembre 2009, che stabilisce per le campagne di commercializzazione dal 2009/10 al 2014/15 le modalità di applicazione per l'importazione e la raffinazione di prodotti del settore dello zucchero di cui alla voce tariffaria 1701 nell'ambito di accordi preferenziali, fornisce informazioni complementari con riguardo al meccanismo sopra menzionato. A norma dell'articolo 5, paragrafo 3, "la Commissione presenta una relazione sul funzionamento del meccanismo di salvaguardia transitorio per lo zucchero". La relazione prende in considerazione i flussi commerciali dello zucchero provenienti dai paesi ACP e PMS di cui all'allegato I del suddetto regolamento.

2. INTRODUZIONE

Nel 2006 l'Unione europea ha riformato il proprio regime dello zucchero al fine di accrescere la competitività e l'orientamento al mercato dell'industria europea dello zucchero. Elementi chiave di tale riforma sono stati una riduzione progressiva del 36% dei prezzi di sostegno unionali sia per i produttori dell'Unione che per gli esportatori preferenziali ACP/PMS nonché una riduzione della quota di produzione dell'Unione. La riforma del settore dello zucchero del 2006 ha tenuto conto dell'accesso preferenziale di cui beneficiano i produttori di zucchero dei paesi ACP e PMS.

Nel quadro della riforma è stato stimato che, sul fronte delle importazioni, un ruolo importante poteva essere svolto dagli scambi incrociati (*swap*)¹ sui flussi commerciali provenienti da partner preferenziali (ACP/PMS), nell'ipotesi che il prezzo dello zucchero bianco praticato a livello mondiale fosse di 200 USD/t e il tasso di cambio di 1,3 USD/EUR. Tenuto conto di tali premesse, la differenza tra il prezzo dello zucchero nell'Unione europea e il prezzo mondiale o il prezzo nei paesi ACP e nei PMS potrebbe incoraggiare alcuni di questi paesi a esportare verso l'UE la maggior parte possibile della loro produzione nazionale ricorrendo agli scambi incrociati.

Gli scambi incrociati dipendono dal divario tra il prezzo mondiale e il prezzo nell'Unione, dai costi di trasporto e dalla capacità degli importatori di organizzare questo complesso regime. Nel quadro della riforma si è ritenuto che il quantitativo massimo che poteva essere oggetto di scambi incrociati fosse di 3,5 milioni di tonnellate, volume corrispondente alla capacità di produzione dei paesi ACP/PMS.

3. NUOVO CONTESTO PER L'IMPORTAZIONE DELLO ZUCCHERO

La campagna 2009/10 ha costituito il primo anno di attuazione di un quadro giuridico completamente nuovo in materia di importazioni. A partire dal 1° ottobre 2009, il regime di importazione preferenziale di cui beneficiavano i paesi ACP e che prevedeva quote per i paesi ACP firmatari del "protocollo sullo zucchero" è stato modificato. Esso autorizza attualmente importazioni in esenzione di dazio nell'ambito dell'accordo di partenariato economico (APE) e dell'iniziativa "Tutto fuorché le armi" (TFA), il che si traduce in un accesso al mercato considerevolmente allargato per i paesi ACP/PMS: le esportazioni di zucchero dei PMS verso l'UE sono state completamente liberalizzate e le importazioni di zucchero provenienti dai partner ACP non PMS sono soggette unicamente a una clausola di salvaguardia fondata sul volume.

Nel 2009/10, le esportazioni dei paesi ACP/PMS verso l'UE hanno subito un lieve calo, ma a partire dal 2010/11 si registra una graduale ma costante ripresa. Negli ultimi tre anni i prezzi del mercato mondiale sono stati particolarmente elevati e il mercato dell'UE è dunque risultato meno attraente; i paesi ACP/PMS hanno inoltre beneficiato di prezzi più elevati sul mercato locale, regionale e mondiale. Nel 2011, i paesi ACP/PMS hanno esportato nel mondo 3,2 milioni di tonnellate di zucchero, di cui 1,9 milioni di tonnellate verso l'UE. Inoltre, la crescita della produzione e delle esportazioni provenienti da tali paesi è stata inferiore alle previsioni a causa di alcuni ritardi negli investimenti in corso.

In più, a partire dal 2008 alcuni paesi ACP hanno adottato una decisione strategica per accrescere le esportazioni sotto forma di zucchero bianco. Questa evoluzione, associata a un

¹ Nell'ambito di tali stime è stato sottolineato che "un ruolo importante può essere svolto dagli scambi incrociati sui flussi commerciali, il cui livello resta ancora molto incerto", a causa delle difficoltà legate all'organizzazione del regime (poiché tutto lo zucchero prodotto dai paesi beneficiari dell'iniziativa TFA doveva essere esportato verso l'UE e tali paesi dovevano acquistare lo zucchero necessario per il loro consumo sul mercato mondiale). Documento di lavoro dei servizi della Commissione "Verso una riforma della politica dello zucchero dell'Unione europea", SEC 2005, 0808 def., pag. 9.

aumento del consumo nei paesi ACP/PMS, ha ridotto i volumi di zucchero greggio disponibili per l'esportazione verso l'UE.

Nel 2011, il **consumo** di zucchero nei paesi ACP/PMS era di 7,3 milioni di tonnellate, rispetto a 5,1 milioni di tonnellate nel 2004, il che rappresenta un aumento del 41% nel corso del periodo in questione.

Per maggiori dettagli si veda la tabella V dell'allegato.

4. EVOLUZIONE DELLE IMPORTAZIONI DI ZUCCHERO

A seguito della riforma del settore dello zucchero del 2006, l'UE è passata dallo stato di esportatore netto di zucchero a quello di importatore netto.

4.1. Quantitativi delle importazioni di zucchero

Nel periodo **tra il 2001/02 e il 2005/06**, le importazioni totali di zucchero verso l'UE sono state in media di 2,1 milioni di t, di cui 1,6 milioni provenienti dai paesi ACP/PMS.

A partire dalla campagna di commercializzazione 2006/07, le spedizioni totali di zucchero provenienti da paesi terzi hanno iniziato a crescere notevolmente e, nel corso della campagna **2010/11**, le importazioni di zucchero avevano già raggiunto il livello record di 3,7 milioni di t (+ 77% rispetto al periodo compreso tra il 2001/02 e il 2005/06), mai registrato prima di allora. Nel frattempo, le importazioni preferenziali di zucchero dai paesi ACP/PMS avevano raggiunto il livello di 1,8 milioni di t (+ 16% rispetto al periodo 2001/01 - 2005/06).

Nel corso della campagna di commercializzazione **2011/12**, le importazioni complessive di zucchero nell'UE sono state leggermente inferiori rispetto alla campagna precedente, assestandosi a 3,6 milioni di tonnellate (- 3%). Per contro, le importazioni preferenziali di zucchero dai paesi ACP/PMS hanno continuato ad aumentare fino al nuovo livello record di 1,84 milioni di t (+ 1,9%, rispetto alla campagna precedente). Le importazioni preferenziali di zucchero sono dunque aumentate costantemente a partire dalla riforma del 2006, senza tuttavia raggiungere il livello previsto nell'ipotesi più ottimista, compresi gli scambi incrociati.

Per maggiori informazioni sulle importazioni si veda l'allegato I.

4.2. Origine delle importazioni di zucchero

Questa tendenza al rialzo è stata registrata in particolare nei seguenti paesi ACP/PMS: Mozambico, Swaziland, Malawi, Zambia, Zimbabwe, Laos e Cambogia.

Stando ai dati attuali, il PMS avviato a una maggiore espansione della produzione di zucchero e delle esportazioni verso l'UE sembra essere il Mozambico.

Per maggiori informazioni sulle importazioni si vedano gli allegati II, III e IV.

4.3. Raffronto tra le importazioni di zucchero greggio e quelle di zucchero bianco

Il precedente protocollo sullo zucchero autorizzava unicamente lo zucchero contingente, principalmente zucchero greggio destinato alla raffinazione. Una delle principali novità emerse successivamente alla riforma del regime è stata dunque la possibilità di importare zucchero bianco. E, di fatto, alcuni paesi ACP, in particolare Maurizio, hanno aumentato le esportazioni di zucchero bianco rispetto a quelle di zucchero greggio allo scopo di sfruttare il valore aggiunto più elevato.

Nel corso della campagna di commercializzazione 2011/12, le importazioni di zucchero greggio nell'UE hanno raggiunto il nuovo livello record di 2,7 milioni di tonnellate, pari al 76% del volume complessivo importato.

Per maggiori informazioni sulle importazioni si veda l'allegato I.

5. EVOLUZIONE DELL'OFFERTA E DEI PREZZI DELLO ZUCCHERO

Evoluzione dell'offerta

Nel corso delle campagne di commercializzazione 2006/07 e 2007/08 il mercato unionale dello zucchero è stato caratterizzato da un eccesso di offerta e l'UE è stata costretta a ritirare zucchero di quota dal mercato. Tale situazione eccedentaria si è protratta fino all'inizio della campagna di commercializzazione 2008/09. A partire dalla campagna di commercializzazione 2009/10, il mercato unionale dello zucchero è passato da una situazione eccedentaria a un maggiore equilibrio. Benché la libertà di accesso ai paesi ACP/PMS abbia creato nuove opportunità di approvvigionamento di zucchero per gli operatori unionali, essa ha anche indotto una pressione al ribasso sui prezzi dello zucchero nell'Unione. Tuttavia, a seguito di questi sviluppi combinati con l'aumento dei prezzi del mercato mondiale, alcuni importatori unionali hanno avuto difficoltà a coprire il loro fabbisogno. Nel corso dell'anno civile 2011 è apparso evidente che il mercato europeo dello zucchero non era un mercato eccedentario ma piuttosto un mercato ristretto. Pertanto, a partire dalla campagna 2011/12, i prezzi dello zucchero sono stati negoziati in questo nuovo contesto economico e i produttori di zucchero sono riusciti a ottenere prezzi molto più elevati per il mercato dell'UE.

Evoluzione dei prezzi

Durante il periodo transitorio **tra luglio 2006 e settembre 2009**, il prezzo dello zucchero bianco sul mercato interno dell'UE è sceso del 12%, passando da 630 EUR/t a 555 EUR/t.

Nel periodo **tra ottobre 2009 e febbraio 2010**, il valore delle importazioni corrispondeva alle previsioni, conformemente al sistema di monitoraggio APE/TFA. Di conseguenza, il prezzo interno dell'UE è sceso da 555 EUR/t nel settembre 2009 a 493 EUR/t nel novembre 2009 (- 11%), malgrado l'aumento temporaneo dei prezzi sul mercato mondiale, che nel febbraio 2010 hanno raggiunto il livello record di 522 EUR/t, mai registrato nell'ultimo trentennio.

Nei mesi successivi, i prezzi del mercato mondiale hanno iniziato a scendere, con un brusco calo **tra febbraio e maggio 2010**, passando da 522 EUR/t a 376 EUR/t (- 28%). Nello stesso periodo, i prezzi del mercato interno dell'UE si sono stabilizzati attorno a 475 EUR/t.

Tuttavia, i prezzi del mercato mondiale hanno registrato un forte aumento nel secondo semestre del 2010, raggiungendo livelli superiori al prezzo nell'UE per tutto il periodo **tra settembre 2010 e gennaio 2011**: nel dicembre 2010, il prezzo dello zucchero bianco sul mercato mondiale era molto più elevato del prezzo nell'UE, ossia **628 EUR/t** rispetto a **486 EUR/t**.

Nel corso del primo semestre 2011, il mercato dell'UE e quello mondiale hanno preso direzioni opposte e, alla fine di **maggio 2011**, i prezzi del mercato mondiale sono scesi da **628 EUR/t** a **400 EUR/t**, sotto l'effetto di un'offerta abbondante sul mercato mondiale. Nel frattempo, nel corso dello stesso periodo il prezzo nell'UE è aumentato da **486** a **536 EUR/t**.

All'inizio della campagna di commercializzazione **2011/12**, le prospettive erano cambiate. Era chiaro che le concessioni all'importazione assegnate ai paesi ACP e ai PMS sulla base degli accordi APE/TFA non stavano generando flussi di importazione eccessivi. Contro ogni aspettativa, il mercato dello zucchero dell'UE non è stato inondato da zucchero originario dei paesi ACP/PMS e sembrava probabile che le importazioni da tali paesi non sarebbero state in grado di colmare il divario tra la domanda e la produzione (entro quota) dell'UE. Di conseguenza, i prezzi dello zucchero nell'UE hanno cominciato a salire notevolmente al di sopra del prezzo del mercato mondiale, superando addirittura il livello precedente all'attuazione della riforma del 2006 e in contrasto con il continuo declino dei prezzi sul mercato mondiale rilevato a partire dall'inizio del 2011. Pertanto, nel corso del 2012 il prezzo nell'UE ha continuato ad aumentare, raggiungendo il livello elevato di **738 EUR/t** nel **gennaio 2013**.

Per maggiori dettagli si veda il grafico dell'allegato VIII.

6. MISURE DI MERCATO NECESSARIE

Paradossalmente, nel corso delle ultime campagne la Commissione, anziché applicare il meccanismo di salvaguardia transitorio, ha dovuto trovare altri modi per autorizzare l'ingresso di quantitativi supplementari di zucchero sul mercato unionale al fine di colmare il divario di approvvigionamento sul mercato dello zucchero per scopi alimentari dell'UE (ossia il mercato delle quote dell'UE). L'UE può scegliere fra due metodi di approvvigionamento:

- immettere sul mercato interno zucchero fuori quota;
- autorizzare l'importazione di quantitativi supplementari.

Nel corso della campagna di commercializzazione **2010/11** è stato fornito al mercato dell'UE un quantitativo supplementare totale di **1,35 milioni di tonnellate** di zucchero, di cui:

- **500 000** tonnellate di zucchero fuori quota (e 26 000 tonnellate di isoglucosio) immesse sul mercato a dazio zero;

- **500 000** tonnellate provenienti da importazioni supplementari nell'ambito di un contingente tariffario a dazio zero;
- **350 000** tonnellate autorizzate nell'ambito di offerte a dazio ridotto.

Nel corso della campagna di commercializzazione **2011/12** il mercato dell'UE ha ricevuto un quantitativo supplementare di **1 milione di tonnellate** di zucchero, di cui:

- **400 000** tonnellate di zucchero fuori quota (e 21 000 tonnellate di isoglucosio) a una tariffa di 85 EUR/t;
- **250 000** tonnellate di zucchero fuori quota (e 13 000 tonnellate di isoglucosio) a una tariffa di 211 EUR/t;
- **399 000** tonnellate di importazioni di zucchero a dazio ridotto (comprendenti 15 000 tonnellate di zucchero bianco).

7. CONCLUSIONI

Nel quadro della riforma del 2006 era stato previsto che, in condizioni molto particolari, il mercato dello zucchero dell'UE avrebbe potuto essere inondato da zucchero proveniente dai PMS. Due condizioni erano necessarie: 1) un ampio divario tra il prezzo nell'UE e il prezzo mondiale e 2) la capacità di organizzare un sistema complesso che consentisse di esportare la produzione locale dai paesi PMS produttori di zucchero e di importare un quantitativo analogo dal mercato mondiale al fine di soddisfare il proprio fabbisogno interno.

Successivamente alla liberalizzazione delle importazioni nel 2009, pochissimi paesi sembrano essere riusciti ad organizzare un sistema commerciale di una tale complessità. Tuttavia, nel corso delle campagne di commercializzazione 2009/10-2011/12 le importazioni di zucchero provenienti da tali paesi hanno raggiunto un livello record, pur rimanendo inferiori alla soglia che avrebbe fatto scattare l'applicazione del meccanismo di salvaguardia.

Fino al termine della campagna 2014/15, il livello massimo delle importazioni di zucchero dai paesi ACP/PMS dovrebbe essere compreso fra 2,1 e 2,2 milioni di tonnellate. È dunque assai poco probabile che il meccanismo di salvaguardia venga attivato nel corso di tale campagna.

ALLEGATO I

IMPORTAZIONI DI ZUCCHERO UE27 PER CAMPAGNA DI COMMERCIALIZZAZIONE (OTT-SETT) - NC 1701 IN TONNELLATE											
	2001-02	2002/03	2003-04	2004-05	2005-06	Media 2001/02 2005/06	2007-08	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12
ACP e PMS	1.605.650	1.471.504	1.583.673	1.570.403	1.544.446	1.555.135	1.518.806	1.886.113	1.521.920	1.807.498	1.842.447
<i>di cui ACP</i>	1.531.465	1.386.191	1.485.563	1.457.685	1.417.174	1.455.616	1.496.276	1.854.121	1.469.558	1.742.997	1.784.101
<i>TFA-PMS (1)</i>	74.185	85.313	98.110	112.718	127.272	99.520	22.530	31.992	52.362	64.500	58.346
CXL (2)	82.899	82.899	82.899	82.899	82.899	82.899	715.275	770.933	594.749	1.219.176	1.196.580
Balcani	205.559	325.407	91.979	492.334	394.013	301.858	356.268	356.360	340.942	344.124	359.399
Altre origini	70.649	86.102	153.752	178.838	201.681	138.204	106.794	134.946	58.484	315.949	152.576
TOTALE IMPORTAZIONI UE	1.964.757	1.965.912	1.912.303	2.324.474	2.223.039	2.078.097	2.697.142	3.148.352	2.516.096	3.686.747	3.551.002
<i>di cui zucchero greggio</i>							2.205.305	2.623.549	1.930.752	2.563.972	2.703.252
<i> zucchero bianco</i>							491.837	524.803	585.344	1.122.775	847.750

(1) Laos, Cambogia, Nepal, Bangladesh.

(2) Brasile, Cuba, Australia, India (prima del 2005 l'India era inclusa nel protocollo ACP)

Fonte: banca dati Eurostat Comext.

ALLEGATO II

Ottobre 2009 - Settembre 2010

(tonnellate in equivalente zucchero bianco)

QUANTITATIVI CUMULATI ASSEGNATI PER STATO MEMBRO E ORIGINE

N.	Quota origine	Stati membri																							TOTALE						
		BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES	FR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI		SK	FI	SE	UK		
09.4221	Bangladesh		2.000						1.040			500																			3.540
	Cambogia																												9.850	9.850	
	Laos																												38.450	38.450	
	Nepal																														
09.4231	Benin																													9.169	9.169
	Burkina Faso																														
	Rep. Dem. Congo																														
	Etiopia																														
	Madagascar			26.756																										26.756	
	Malawi	4.447				1.001			17.335		1.347								987		5.674			959	1.189		16.123		49.062		
	Mozambico								11.712												57.236						20.580		89.528		
	Senegal																														
	Sierra Leone																										4.450		4.450		
	Sudan																										20.000		20.000		
	Tanzania																														
	Toogo																														
	Zambia								23.051													63.301					6.674		93.026		
09.4242	Costa d'Avorio																												47	47	
09.4243	Swaziland		215			43.676			42.250	25	28.800	215								54.300	59.120	66.228					4.282		299.110		
09.4244	Kenya																											410	410		
09.4245	Maurizio	6.042	547	389	80	118.047			1.346	145	145.824	4.702							901	2.340	1.520	25.607	973	62	20	173	43.615	352.332			
	Zimbabwe																												8.850	69.405	
09.4246	Fiji																											100.300	100.300		
09.4247	Barbados																											23.500	23.500		
	Belize																											65.612	65.612		
	Rep. dominicana																											433	433		
	Guyana											44											31.850				106.750		138.644		
	Giamaica																										59.200		76.800		
	Trinidad e Tobago																														
	Totale cumulato	10.489	29.518	389	80	162.724			2.386	94.493	145.849	35.393	215						901	3.327	55.820	309.338	92.426	62	979	1.361	524.675		1.470.425		

ALLEGATO III

Ottobre 2010 - Settembre 2011

(tonnellate in equivalente zucchero bianco)

QUANTITATIVI CUMULATI ASSEGNATI PER STATO MEMBRO E ORIGINE

Quota N.	origine	Stati membri																							TOTALE					
		BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES	FR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI		SK	FI	SE	UK	
09.4221	Bangladesh																													
	Cambogia																												22.000	
	Laos																												41.380	
	Nepal																													
09.4231	Benin					5.484					3.005																			
	Burkina Faso																													
	Rep. Dem. Congo																													
	Etiopia																													
	Madagascar																												690	
	Malawi	9.601				6.107			15.858		212	4.830											417			1.126	2.544	9.312	50.007	
	Mozambico								38.412			43.728											24.293	10.417			9.830		126.680	
	Senegal																													
	Sierra Leone																													1.700
	Sudan																													20.000
	Tanzania																													
	Togo																													
	Uganda								1.039			7.066																		5.589
Zambia	40					30.962		14.781		342	60.564											485			24.827	12.952	5.112	149.580		
09.4242	Costa d'Avorio																													
09.4243	Swaziland					45.796		43.800			72.659											59.160	24.650	5.278			12.586	263.930		
09.4244	Kenya																												14.959	
09.4245	Maurizio	3.192	561	474	99	270.774		1.637	1.910	86.073	3.599	22					1.610	1.594	1.855		21	1.342	108		203	43.614	418.691			
	Zimbabwe					3.940			34.300		10.103											80.868	10.000				19.531	158.742		
09.4246	Fiji																											136.600		
09.4247	Barbados																											11.941	21.623	
	Belize																												72.038	
	Rep. dominicana																													
	Guyana																													
	Trinidad e Tobago																												175.102	
	Giamaiça																											70.748	91.534	
	Totale cumulato	12.833	561	474	99	357.580		1.637	155.584	113.087	222.903	22					2.095	1.594	85.842	199.213	39.989	108	1.126	12.577	575.008		1.782.333			

ALLEGATO IV

Ottobre 2011 - Settembre 2012

(tonnellate in equivalente zucchero bianco)

QUANTITATIVI CUMULATI ASSEGNATI PER STATO MEMBRO E ORIGINE

Quota N.	origine	Stati membri																						TOTALE					
		BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES	FR	IT	CY	LV	LT	LU	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO		SI	SK	FI	SE	UK
09.4221	Bangladesh																												
	Cambogia																												15.000
	Laos																												41.530
	Nepal																												
09.4231	Benin																						9.775			4.911			
	Burkina Faso																												
	Rep. Dem. Congo																												
	Etiopia																												
	Madagascar								17.359																	8.532			
	Malawi	8.105	1.017						12.327	28.588	65	16.203							292			15.182		9.793	1.314	1.460	7.567		
	Mozambico								61.280													9.852	24.400	19.628				10.006	
	Senegal																												
	Sierra Leone																			1.500							1.895		
	Sudan																							20.522		20.388			
	Tanzania																												
Togo																													
Uganda																												399	
Zambia								6.974	29.514	113	35.139											27.405	9.065	12.570			1.653		
09.4242	Costa d'Avorio																												
09.4243	Swaziland								115.658		74.146								1.507		5.805	8.854	48.300				16.242		
09.4244	Kenya																												
09.4245	Maurizio	8.318	298	664	101	259.151		1.842	1.354	5.204	8.055	66									1.029	1.849	2.852	821	2.182	87	269		
	Zimbabwe																					25.328		61.838	24.605		34.000		
09.4246	Fiji																											100.978	
09.4247	Barbados																											21.750	
	Belize																							16.965				78.423	
	Rep. dominicana																												
	Guvana																												
	Giamaica																											97.554	
Trinidad e Tobago			19.397																										
	Totale cumulato	16.422	20.713	664	101	411.469		1.842	194.883	7.857	301.600	66						47.930	1.849	103.193	149.424	137.467	87	16.652	1.729	466.437	1.880.385		

ALLEGATO V

	CONSUMO							
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011
PMS non ACP	1.095.000	1.225.000	1.360.000	1.460.000	1.575.000	1.677.500	1.765.000	1.860.000
TOTALE ACP	4.053.966	4.420.869	4.536.894	4.597.828	4.830.907	5.187.183	5.358.832	5.404.366
Totale PMS+ACP	5.148.966	5.645.869	5.896.894	6.057.828	6.405.907	6.864.683	7.123.832	7.264.366
Fonte: ISO, dati non elaborati.								

ALLEGATO VI

	PRODUZIONE							
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011
PMS non ACP	265.000	250.000	280.000	310.000	260.000	225.000	275.000	305.000
TOTALE ACP	6.119.767	5.928.438	5.926.168	5.748.037	5.650.445	5.859.932	5.677.900	6.154.852
Totale PMS+ACP	6.384.767	6.178.438	6.206.168	6.058.037	5.910.445	6.084.932	5.952.900	6.459.852
Fonte: ISO, Organizzazione internazionale dello zucchero (dati non elaborati).								

ALLEGATO VII

	ESPORTAZIONE							
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011
PMS non ACP	214.960	280.000	220.000	140.000	252.751	463.141	431.476	378.006
TOTALE ACP	2.923.344	2.773.966	2.840.530	2.612.995	2.629.260	2.391.984	2.443.570	2.847.671
Totale PMS+ACP	3.138.304	3.053.966	3.060.530	2.752.995	2.882.011	2.855.125	2.875.046	3.225.677
Fonte: ISO, Organizzazione internazionale dello zucchero (dati non elaborati).								

ALLEGATO VIII

Prezzi dello zucchero a livello dell'UE e a livello mondiale

